

Báo cáo những vụ Ngược đãi Lao động

USCIS cam kết bảo vệ quyền của công nhân nước ngoài đang làm việc tại Hoa Kỳ. Trên mạng có nhiều nguồn tài liệu cung cấp thông tin về quyền công nhân và các vấn đề của công nhân:

- [Quyền và Hình thức Bảo vệ Công nhân Tạm thời](#) (Bộ Ngoại Giao)
- [Cẩm nang “Tìm hiểu về Quyền của Quý vị” \(PDF\)](#) (Bộ Ngoại Giao)
- [Bộ Quản lý Lương bổng và Giờ làm](#) (Bộ Lao Động)
- [Đạo luật Bảo vệ Công nhân Nông nghiệp Di cư và Làm việc theo Mùa \(MSPA\)](#) (Bộ Lao Động)
- [Các vấn đề an toàn nơi làm việc](#) (Bộ Lao Động)
- [Các vấn đề và luật Lao động](#) (usa.gov)

Để báo cáo về gian lận di trú, xin vui lòng xem trang [Chống Gian lận và Lạm dụng Những Chương trình Phúc lợi trong Di trú](#) và gửi thư điện tử tới địa chỉ:

ReportFraudTips@uscis.dhs.gov ReportFraudTips@uscis.dhs.gov

Quý vị cũng có thể tìm thấy thông tin về việc [buôn người](#) ở cuối trang này.

Nếu quý vị đang gặp nguy hiểm trước mắt và đang sinh sống tại Hoa Kỳ, **hãy gọi 911** để liên lạc với cảnh sát. Hãy nói với họ trường hợp khẩn cấp, nơi ở của quý vị và số điện thoại mà quý vị đang gọi. Yêu cầu thông dịch viên nếu quý vị không nói tiếng Anh.

Nếu quý vị không gặp nguy hiểm trực tiếp, quý vị có thể báo cáo hành vi mà quý vị nghi là bất lương hoặc bất hợp pháp bằng cách gọi các số điện thoại miễn phí hoặc vào các trang mạng bên dưới.

Báo cáo Gian lận hoặc Ngược đãi của Những Người trong các Chương trình Bảo trợ việc làm

- **Cơ Quan Nhập Tịch và Di Trú Hoa Kỳ (USCIS)**

USCIS có các trang mạng và địa chỉ email để chống lại sự gian lận hoặc lạm dụng H-1B và H-2B. Bất cứ ai, kể cả công nhân Hoa Kỳ và công nhân nước ngoài nghi rằng họ hoặc người khác có thể là nạn nhân của vụ lừa đảo hoặc lạm dụng, có thể gửi email cho USCIS để báo về các vi phạm, và thông tin liên quan khác. Để biết thêm thông tin về việc báo cáo gian lận H-1B và H-2B khả nghi, vui lòng xem các trang web USCIS bên dưới.

[Chống lại Sự Gian lận và Lạm dụng trong Chương trình Visa H-1B](#)

Thư điện tử (Email): Báo cáo ReportH1BAbuse@uscis.dhs.gov

[Chống lại Sự Gian lận và Lạm dụng trong Chương trình Visa H-2B](#)

Thư điện tử (Email): Báo cáo ReportH2BAbuse@uscis.dhs.gov

- **Bộ Lao Động Hoa Kỳ, Bộ Quản lý Lương bổng và Giờ Làm (DOL/WHD)**

DOL khuyến khích việc tuân thủ các tiêu chuẩn lao động để bảo vệ và nâng cao phúc lợi của công nhân Hoa Kỳ, bao gồm thực thi các tiêu chuẩn việc làm và bảo vệ công nhân trong một số chương trình sử dụng công nhân nước ngoài.

Số điện thoại miễn phí: 1-866-487-9243 (TDD dành cho người bị điếc và khiếm thính: 1-877-889-5627) Hỗ trợ có sẵn bằng nhiều ngôn ngữ thông qua phiên dịch trực tiếp.

[Cách nộp đơn khiếu nại](#)

Để báo cáo các vi phạm H-1B bởi chủ hãng gây ra, hãy sử dụng [Mẫu đơn WH-4](#).

- **Bộ Tư Pháp Hoa Kỳ, Ban Đạc trách Quyền của Người Nhập cư và Công nhân (DOJ/IER)**

IER thi hành điều khoản chống kỳ thị của Đạo luật Di trú và Quốc tịch (INA), 8 U.S.C. § 1324b. Các quy định cho luật này được tìm thấy tại Đạo luật 28 Quy định Liên bang (CFR) phần 44. Luật liên bang này nghiêm cấm:

- Kỳ thị vì tình trạng công dân trong việc thuê mướn, sa thải, tuyển dụng hoặc trả khoản phí để giới thiệu việc làm ;
- Kỳ thị vì nguồn gốc quốc gia trong việc thuê mướn, sa thải, tuyển dụng hoặc trả khoản phí để giới thiệu việc làm;
- Thông lệ xác minh giấy tờ làm việc hợp lệ không công bằng (Mẫu I-9 và E-Verify); và
- Trả thù hoặc đe dọa.

Đường dây đặc biệt miễn phí dành cho công nhân: 1-800-255-7688 (TDD 1-800-237-2515). Hỗ trợ có sẵn trong nhiều ngôn ngữ với thông dịch viên trực tiếp.

[Nộp đơn Tố cáo với IER](#)

Thư điện tử (Email): ier@usdoj.gov

- **Cơ quan Di trú và Hải quan, Đơn vị Điều tra của Bộ Nội An (ICE/HSI)**

Chiến lược thực thi tại nơi làm việc của ICE tập trung vào việc truy tố hình sự các chủ hãng nào cố tình thuê các cá nhân không được phép làm việc tại Hoa Kỳ. ICE cũng sử dụng biện pháp kiểm tra I-9 và phạt tiền để khuyến khích sự tuân thủ luật pháp. Các cuộc điều tra thực thi tại nơi làm việc thường liên quan đến việc vi phạm nghiêm trọng các đạo luật hình sự của các chủ hãng và tình trạng lạm dụng rộng rãi. Những trường hợp như vậy thường liên quan đến các vi phạm bổ sung như buôn lậu người nước ngoài, chứa chấp người nước ngoài, gian lận tài liệu hoặc lừa đảo khác, rửa tiền hoặc bóc lột công nhân. ICE cũng điều tra những chủ hãng nào sử dụng vũ lực, đe dọa hoặc ép buộc

nhân viên (ví dụ, đe dọa trục xuất nhân viên) không cho những người lao động nước ngoài trái phép báo cáo về mức lương hoặc điều kiện làm việc không đạt tiêu chuẩn.

Số điện thoại miễn phí: 1-866-347-2423 ở Hoa Kỳ và Canada. Hỗ trợ có sẵn bằng tiếng Anh và tiếng Tây Ban Nha.

[Mẫu đơn Báo cáo trên mạng của HIS](#)

- **Ủy Ban Đặc trách Cơ hội Thuê tuyển Bình đẳng (EEOC)**

EEOC thi hành đạo luật liên bang cấm kỳ thị trong công việc làm. Những đạo luật này bảo vệ quý vị chống lại tình trạng kỳ thị trong công việc làm khi liên quan đến:

- Đối xử không công bằng vì sắc tộc, màu da, tôn giáo, giới tính của quý vị (bao gồm đang mang thai, giới tính riêng của mình và khuynh hướng tình dục), nguồn gốc quốc gia, tuổi tác (40 trở lên), khuyết tật hoặc thông tin về tính di truyền gen;
- Quấy rối bởi người quản lý, đồng nghiệp hoặc những người khác tại nơi làm việc của quý vị vì chủng tộc, màu da, tôn giáo, giới tính (bao gồm mang thai, giới tính riêng của mình và khuynh hướng tình dục), nguồn gốc quốc gia, tuổi tác (40 trở lên), khuyết tật hoặc thông tin về tính di truyền gen;
- Từ chối bố trí chỗ làm việc hợp lý mà quý vị cần vì tín ngưỡng hoặc tình trạng khuyết tật của quý vị; và
- Trả thù vì quý vị khiếu nại về việc bị kỳ thị ở sở làm hoặc hỗ trợ cuộc điều tra về vụ kỳ thị ở sở làm hoặc vụ kiện cáo.

Số điện thoại miễn phí: 1-800-669-4000 (TDD 1-800-669-6820). Hỗ trợ có sẵn bằng nhiều ngôn ngữ với thông dịch viên trực tiếp.

[Nộp đơn Tố cáo việc Kỳ thị](#)

Thư điện tử (Email): info@eeoc.gov

- **Ủy Ban Quan hệ Lao động Quốc gia (NLRB)**

NLRB là một cơ quan liên bang độc lập được trao quyền để bảo vệ quyền tổ chức của nhân viên và để xác định liệu họ có muốn công đoàn làm đại diện thương lượng của họ hay không. Cơ quan này cũng ngăn chặn và khắc phục các hành vi lao động bất công do các chủ lao động tư nhân và công đoàn gây ra.

Số điện thoại miễn phí: 1-844-762-NLRB (6572)

Nạn Buôn Người

Nạn buôn người liên quan đến việc sử dụng vũ lực, lừa đảo hoặc ép buộc để có được một số loại nhân công hoặc hành vi tình dục thương mại nào đó. Mang lậu người vào Mỹ, là một hình

thức nô lệ thời hiện đại, trong đó những kẻ buôn người dụ dỗ các cá nhân bằng những lời hứa giả dối về việc làm và một cuộc sống tốt hơn.

Nếu quý vị đang bị ngược đãi ở Hoa Kỳ, hãy gọi Đường dây Buôn người Quốc gia Đặc biệt theo số 1-888-373-7888 hoặc nhắn tin “HELP” hoặc “INFO” tới số 233733 (BeFree) Quý vị cũng có thể báo cáo qua trang mạng NHTRC tại <https://traffickingresourcecenter.org/report-trafficking>

Để biết thêm thông tin về việc buôn người như thế nào, làm cách nào để báo cáo khi quý vị nghi ngờ nạn buôn người đang xảy ra và nên gọi cho ai để được trợ giúp nếu quý vị tin rằng mình hoặc ai đó mà quý vị biết có thể là nạn nhân của nạn buôn người, hãy vào trang mạng của:

- **Bộ Nội An Hoa Kỳ (DHS) Chiến dịch Blue Campaign**

Blue Campaign là tiếng nói thống nhất cho những nỗ lực của DHS đối với nạn buôn người. Hợp tác với các cơ quan công luật, chính phủ, các tổ chức phi chính phủ và tư nhân, Chiến dịch Blue Campaign cố gắng bảo vệ quyền tự do cơ bản và đưa những người lợi dụng việc buôn người ra trước công lý.

Một loạt các tài liệu có sẵn bằng nhiều ngôn ngữ trên Chiến dịch Blue Campaign trên mạng tại [Thư viện Văn kiện](#).

- **Cục Điều Tra Liên Bang (FBI)**

Chương trình Dân quyền của FBI điều tra các vấn đề bao gồm **buôn bán người và nô lệ không tự nguyện**. Chúng bao gồm các trường hợp khi một người bị buộc phải tham gia vào các hành vi tình dục thương mại thông qua vũ lực, lừa đảo hoặc ép buộc hoặc thực hiện bất kỳ lao động hoặc dịch vụ nào thông qua vũ lực, ép buộc hoặc đe dọa về pháp luật hoặc quy trình pháp lý.

Thông thường, các trường hợp buôn người thuộc các phạm vi điều tra sau đây:

- *Buôn bán Tình dục Người Lớn Quốc nội* Khi ai đó bị buộc phải tham gia vào các hành vi tình dục thương mại thông qua các biện pháp cưỡng bức, lừa đảo và/hoặc ép buộc.
- **Đơn vị Tội phạm bạo lực của FBI đối với trẻ em** xử lý các vấn đề buôn bán tình dục trẻ vị thành niên.
- *Buôn bán tình dục người lớn và trẻ em nước ngoài*: Khi người lớn và thanh thiếu niên nước ngoài bị buộc phải tham gia vào các hành vi tình dục thương mại có liên kết đến Hoa Kỳ thông qua vũ lực, lừa đảo và/hoặc ép buộc.
- *Lao động cưỡng bức*: Khi một người nào đó, kể cả người nước ngoài, bị buộc phải làm việc trong một số dịch vụ hoặc ngành công nghiệp thông qua vũ lực hoặc ép buộc. Điều này bao gồm làm người ở, làm việc cho gia đình hoặc hộ gia đình thông qua vũ lực hoặc ép buộc.

Đọc tài liệu [Trợ giúp của FBI cho Nạn nhân Buôn người \(PDF\)](#) để biết thêm thông tin.

Số điện thoại miễn phí: 1-800-225-5324. Hỗ trợ có sẵn bằng tiếng Anh và tiếng Tây Ban Nha hoặc bạn có thể sử dụng [Mẫu đơn Báo cáo cho FBI Trên mạng](#)

Lần cuối được duyệt/Cập nhật: 12/21/2018